



# PolgárTárs

POLGÁR VÁROS HAVILAPJA

2010. június XXI. évfolyam 6. szám (230.)



A Vásárhelyi Napokon elismeréseket vehettek át a legjobb tanulók

## A tartalomból:

- ☞ *Polgári beruházások* 2. oldal
- ☞ *Víz, víz, víz* 3. oldal
- ☞ *Városházi hírek* 4. oldal
- ☞ *Ünnepnapok az iskolában* 5. oldal
- ☞ *Gyermekhét* 7. oldal
- ☞ *Papszentelés* 11. oldal
- ☞ *Megnyílt a fürdő* 16. oldal
- ☞ *Kék hírek* 13. oldal
- ☞ *Sport* 15. oldal

Székely Dezső

VÁZLAT, ZÖLD KERETBEN

*A rét nyitott zöld kapuján  
az izgága iszalag  
a vízmosta dűlőútra  
néha-néha kiszalad,  
mint a viháncoló gyerkőc,  
ha labdája odaszáll,  
ahol ágaskodva tapsol  
néhány kukoricaszár.*



## Testvérvárosi ünnep

Több, mint két éve, 2008. áprilisában lépett testvérvárosi kapcsolatra Polgár és Tiszaújváros. A megállapodás kinyilatkoztatja a két város együttműködésének fontosságát és felhatalmazást ad az intézmények, szervezetek, közösségek számára a kapcsolatok további mélyítésére. Ennek keretében került sor például az egészségügyben az ellátások, fejlesztések egyeztetése; a sportegyesületek szorosabb együttműködésére; a rendezvények, kulturális programok egyeztetésére; az oktatásban-szakképzésben új irányok kijelölésére. A mindennapokban pedig tanácsokkal, konzultációkkal segítik egymást például a beruházások, városüzemeltetési kérdések alkalmával. Együtt vannak akkor is, ha baj adódik: a gázrobbanás alkalmával Tiszaújváros az elsők között volt, aki segítségét, anyagi támogatását felajánlotta Polgárnak.

Májusban Tiszaújváros Városnapjain mindezek szellemében a testvérvárosok delegációi között jelen volt Polgár képviselőiben Tóth József polgármester is, aki elmondta: értékesnek és hasznosnak tartja a kapcsolatot, amit folytatni, megerősíteni szeretnének a következőkben is. Az eddig elért eredmények áttörést jelentenek az előző évek, évtizedek kapcsolatához képest, a kapcsolattartás rendszerességével, erősségével, tartalmasságával.

Május 14-én Tiszaújváros önkormányzatának meghívására Tóth József polgármester, Struba József alpolgármester és Dr. Váliné Antal Mária címzetes főjegyző részt vettek a partnervárosi találkozó nyitó rendezvényén, a székelykapu felavatásán, ahol a testvérvárosok oszlopai közül a Polgárt jelképezőn elhelyezték a város zászlaját, szalagját.

Az együttműködés érdekében tett erőfeszítések elismeréseként a partnervárosi ünnepségen Tiszaújváros-Polgár Barátságáért emléklakettet adott át Tóth Józsefnek Tiszaújváros polgármestere. Tiszaújváros és testvérvárosainak delegációi május 16-án az Archeoparkba látogattak el, ahol megismerkedtek a magyar történelem emlékeivel, természeti értékeinkkel és a park látványával.

pk



## Polgári beruházások

Bővelkedik ez az év Polgáron nagyberuházásokban. Arra kértük Tóth József polgármestert: foglalja össze, hol tartanak a fejlesztő programok.

- Öt olyan nagy horderejű beruházásunk van, amely sikeres pályázatok segítségével, ebben az évben valósul meg. Közöttük legnagyobb a járóbeteg szakellátó központ építése, amely mostanra látványos szakaszába lépett. Ez a térségi összefogással megvalósuló egészségügyi intézmény városunk ékessége lesz.

Feltétlenül említésre érdemes a Rákóczi, Bacsó, Árpád úton a csapadékvíz-elvezető rendszer második ütemének megvalósítása, amely a sikeres közbeszerzési eljárás után szerződéskötéssel folytatódik, és augusztus-szeptember hónapokban befejeződik.

A városvezetés szisztematikusan végzi az oktatási intézmények korszerűsítését, megújítását. 2009-ben kezdődtek a munkák a szakképző iskolában, folytatódtak a gimnáziumban. 2010-re azt a célt fogalmaztuk meg, hogy az általános iskola és az óvoda beruházása megvalósuljon. Május végén átadtuk a Móricz úti iskola 18 millió forintos ráfordítással megújult

épületét, az erre az évre tervezett további két projekt pedig az óvodákat érinti. Az elmúlt harminc év legjelentősebb, Besenyei úti óvodai beruházása a közbeszerzési eljárás lefolytatását követően megindulhat, néhány héten belül sor kerül a szerződéskötésre és területátadásra. Ugyanekkor megújítjuk a Móra úti óvodát is, ahol egy közel 20 millió forintos beruházással teljes korszerűsítést végzünk az épületen. Ezekkel a fejlesztésekkel kiteljesedik a kínálat, hiszen a Besenyei úton a bővítés és teljes korszerűsítés mellett bölcsődei csoport létrehozására is sor kerül. Az óvodai beruházás saját erő szükségletét a képviselő-testület plusz forrás bevonásával biztosította, így a város igénybe tudja venni a közel 200 millió forintos támogatást.

A felsorolt tervek megvalósítása hatalmas eredménye lesz a városnak, hiszen a gazdasági válság elhúzódó hatása miatti nehéz költségvetési évben különlegesen sok fontos célunkat tudjuk megvalósítani, növelve az itt élők komfortját és az intézményeink szolgáltatásainak színvonalát.

pk



## Meghívó lakossági fórumra

A helyi adózás és az önkormányzat szolgáltatásai témakörben

2010. június 17-én (csütörtökön) 17 órakor  
a Polgármesteri Hivatal nagytermében  
Tóth József polgármester lakossági fórumot tart.

A rendezvényre ezúton is hívjuk az érdeklődőket, városunk adófizető polgárait.



## Víz, víz, víz

*- Hogyan sikerült Polgáron átvészelni a májusi ár- és belvízveszélyt? - kérdeztük Hágen Józseftől, a Városgondnokság vezetőjétől.*

- Az elmúlt egy hónap igen csapadékos időjárást hozott Polgár város területén és környékén is. Ez mind a nyíltárkos rendszereket, fővezető rendszert, mind pedig a csapadékvíz öblözeteket megterhelte. Elmondható, hogy mind az árokrendszerek, mind pedig a vízöblözetek funkciójukat rendeltetésszerűen betöltötték.



Két olyan időszak volt, ami kritikusnak értékelhető: egy április végi, és egy május közepi hétvége. A fő levezető árokrendszereink: Selypes melléki csatorna, Epreskerti csatorna, azokon belül kisebb csatornák mind a Királyréti főcsatornába torkollanak, tehát Polgár csapadékvizét, belvizét ez a 2-3 csatorna viszi le 80-85%-ban. A helyzet akkor vált nehezebbé, amikor a Selypes Királyréti főcsatornája olyan szintre emelkedett, hogy szükségesnek bizonyult egy magasabb szintű beavatkozás, mégpedig a TIVIZIG szakmérnökség kezelésében lévő Alsóréti szivattyútelepnek a beindítása. Ezt a helyzetet mindkét alkalommal jeleztem polgármester úrnak, aki megtette a megfelelő intézkedéseket annak érdekében, hogy a 6 nagy teljesítményű szivattyú beinduljon, és a Selypes-melléki csatorna kritikus, 240 cm-t meghaladó szintjét csökkentse. Ez megakadályozta, hogy a Selypes-melléki és az Epreskerti csatorna vízszintje a veszélyes mértékig emelkedessen.

*- Volt-e veszélyhelyzet?*

Polgáron ár- és belvízvédelmi készültséget nem kellett elrendelni. Alapvetően elmondható, hogy lakóingatlanok (beleértve a melléképületeket is) nem voltak veszélyben,

nem kellett beavatkozni. Voltak viszont veszélyben belterületi kertek, külterületi földek, amelyeknek a vízelvezetését szükség és lehetőség szerint elősegítettük.

A baj nem jár egyedül: Folyásnál belvízvédekezéshez kérték a segítségünket. A folyási átemelő telepen heteken keresztül dolgoztunk. Éjjel-nappali műszakbeosztásban 12 fővel indultunk, a hónap végén 2-2 fővel folytatódtak a munkák, majd 26-án ismét létszámbővítést kértek tőlünk, ezt követően 4-4 fő dolgozott tovább az átemelő szivattyúnál. Ugyanebben az időszakban árvízvédekezés folyt közreműködésünkkel.

*- A sikeres védekezés nyilván köszönhető az elmúlt évek folyamatos, tervezett munkálatainak is.*

Hálózataink állapota jó, azok rendezetten működnek a belvizes helyzetben is. A korábbi időszakban végeztünk olyan munkálatokat, amelyek biztosítják a csapadékvíz elfolyását, ennek hatásait most érezhattük. A korábbi években részben pályázati pénzek bevonásával, részben pedig saját erőből néhány belvíz-elvezető csatorna felújítása, átépítése megtörtént. (Csokonai utca; a temetőn keresztül a zárt szakaszú úton, Bacsó úti zárt szakaszú úton a csatorna kitarítása, a Tó utcai átemelő szivattyútelep felújítása 2006-ban stb.) Közben feltérképeztünk olyan lokális problémákat, amelyek megoldása nem várhat. Ezekről a helyi problémákról megtettem a jelzés a jegyzőnőnek, és ezekben intézkedtünk is, ahol lehetett, de voltak olyan esetek is, amelyek hatósági beavatkozást igényeltek, ezekre hosszabb távú a megoldás. Például a Somogyi-Bacsó utcai kertvényes telkeknél

elvileg csapadékvíz-csatornának kellene lenni, de a valóságban minden telek le van kerítve, meg van művelve, nem működik a rendszer, itt vissza kell bontani és az eredeti állapotot helyre kell állítani.

A több évtizede megépített városi csapadékvíz-elvezető rendszerről elmondható, hogy az akkori szakemberek jó minőségben, kiválóan megépítették Polgáron. Annak, hogy mégis vannak problémák, számos oka van. Történtek az évek folyamán illegális beavatkozások: mederbetöltések, szabálytalan ároklezárások, nem megfelelő keresztmetszetű átteresztések. Időközben a műtárgyakban is keletkeztek hibák, forráshiány miatt nem mindenhol történhetett meg a szükséges felújítás, karbantartás. A természetes vízfolyás következtében eliszapolódás, eltömítődés is előfordult. Ezért is volt jó önkormányzati döntés, hogy a csapadékvíz-hálózat kitarítását prioritásként határozták meg a közmunka-program keretén belül.

pk



*Nemcsak a belvízzel volt probléma az elmúlt hetekben, hanem a közeli Tiszán is. Május 18-19-én a Megyei Katasztrófavédelmi Igazgatóság kereste meg Polgár önkormányzatát, segítséget kérve a Tisza tiszagyuláhozai gátszakaszán 200-250 m erősítésében. Május 18-án 15 fővel, 19-én pedig 30 fővel (köz munkásokkal és munkairányítókkal) vett részt a város a védelmi munkálatokban, akiknek munkája, helytállása elismerést érdemel – fogalmazta meg Struba József alpolgármester.*



## Városházi hírek

2010. május 27-én tartotta munkaterv szerinti ülését a város képviselő-testülete.

Az első napirend keretein belül a lejárt határidejű határozatok végrehajtásáról szóló jelentés mellett a Polgári Seriff számolt be tevékenységéről.

Szó volt az ár- és belvízvédekezésben közreműködő közfoglalkoztatottak munkavégzéséről, a kátyúzási feladatok ellátásáról.

Beszámolt a polgármesteri hivatal a gyermekjóléti, gyámügyi feladatok végzéséről. 2010. január 1-én a városunk lakossága 8.330 fő, melyből 1727 fő a 18 éven aluli. Közülük 2009. évben 1004-en részesültek pénzbeli és természetbeni ellátásban. A városi gyámhivatal gyermekvédelmi, gyámhatósági feladatellátása kiterjed a gyámság, gondnokság alatt állók ügyintézésére is, mely közel 100 fő. Az átmeneti nevelésben és ideiglenes hatállyal elhelyezett gyermekek száma megközelíti az 50 főt.

A Kistérségi Szolgáltató Központ tájékoztatást adott a 2009. évi tevékenységéről, mely az intézmény által nyújtott valamennyi szolgáltatásra kiterjedt.

A piac üzemeltetéséről az üzemeltető Városgondnokság előkészítésében kapott tájékoztatást a képviselő-testület, melyen jelen volt dr. Varga Miklós, a Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal kerületi hatósági főállatorvosa is. A tájékoztatást az érintett piaci árusok is megismerhették a polgármester kihelyezett fogadóóráján. A kistermelőket érintő új jogszabályváltozásokról lakossági tájékoztatást ígért a főállatorvos, mely a piactéren polgármesteri ki-

helyezett fogadóórán lesz 2010. június 10-én 10.00 órakor.

A képviselő-testület felülvizsgálta rendeletét az állattartásról, rendeletet alkotott a lakcímbjelentés helyi szabályairól, valamint módosította az önkormányzat vagyónáról szóló rendeletet.

A PolgárTárs, a honlap és a Városi TV működéséről szóló tájékoztató tárgyalása során megállapítást nyert, hogy a 2006. évi induláshoz képest jelentős a fejlődés mindhárom területen. Továbbra is kiemelt feladat, hogy a tájékoztatás és az információhoz jutás gyors, pontos és hiteles legyen.

A Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság két közbeszerzési eljárásban hirdetett nyertes ajánlattevőt. A „Csapadékvíz elvezetés építése Polgáron” egyszerű közbeszerzési eljárásban a legjobb ajánlatot a BAU-VILL ÉPKER Kft. adta, mintegy 33 millió Ft összegben, mely a Rákóczi, Bacsó és Árpád utak csapadékvíz-elvezetési munkáit tartalmazza. A fenti beruházás az Önkormányzati Minisztérium támogatásából valósul meg.

Sikeres volt a Napsugár Óvoda Bessenyei úti épületének felújítására és bővítésére vonatkozó új közbeszerzési eljárás. A nyertes ajánlattevő a STABIL Mérnöki Iroda Kft, 292,7 millió Ft-os ajánlatával, mely összeghez a képviselő-testület további 49,6 millió Ft hitel felvételéről is döntött.

Zárt ülésen döntött a képviselő-testület fellebbezések elbírálásáról és kitüntetések adományozásáról.

**Polgármesteri Hivatal**

## Kommentár

Polgár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete május 27-ei ülésén rendeletet alkotott a lakcímbjelentés helyi szabályairól. Miért volt erre szükség? – kérdeztük Tóth József polgármestert.

- Él a mi városunkban nyolc és fél ezer ember. Vannak napi gondjaink, melyeket igyekszünk megoldani; vannak feszültségek is a településen belül romák és magyarok között is. Az itt élőkkel igyekszünk megtalálni a problémákra a vállalható megoldásokat. Foglalkoztatta azonban a polgári lakosokat, hogy más településekről ott problémásnak mondott családok költöznének be Polgárra, és itt vannak is olyanok, akik befogadják őket. Ez a jelenség, amelyet az elmúlt hetekben konkrét eseményként is tapasztalhattam, cselekvést igényelt a városvezetéstől, hiszen a Tánacsics úton lakók fogadóórán és írásos beadványban is jelezték és nehezményezték, hogy oda Kesznyétenből egy nagylétszámú család kíván beköltözni, ami az utcában lakók nyugalmát, biztonságát veszélyezteti. A polgármesterhez címzett beadvány ebben kért segítséget. A helyzetet megismerve, polgármesteri utasítást adtam ki a beköltözés megakadályozására. Ezzel együtt elő kellett készíteni egy rendeletet, melyben a képviselő-testület meghatározza a Polgárra történő beköltözés szabályait. A városunkban elfogadott rendelet ahhoz köti a lakcímkártya kiadását, hogy az ingatlan, ahova beköltözni szándékoznak, meg kell feleljen a hétköznapi normális élethez szükséges feltételeknek; meg kell tehát tagadni a bejelentkezés engedélyezését, ha a lakás szükséges mérete, annak állapota nem megfelelő, légköbmétere nem áll rendelkezésre. A rendelet benyújtása előtt egyébként egyeztettem minden olyan helyi szervezettel, amelyek ezügyben érintettek lehetnek: a kisebbségi önkormányzat elnökével, a város főjegyzőjével, a szociális bizottság tagjaival, képviselőtársaimmal, és valamennyien támogatásukról biztosítottak. A rendeletet a képviselő-testület teljes egyetértésben fogadta el, ezt követően alkalmazásával véleményem szerint meg lehet és meg is kell akadályozni, hogy ide más településekről összeférhetetlen, a köznyugalmat zavaró családok érkezzenek. Polgármesterként ebben az ügyben érzékelem a lakosság támogatását és egyetértését, hiszen az ő elvárásainak megfelelően és érdekükben járunk el. A település nyugalmának biztosítására tudnunk kell érdekeinket érvényesíteni, annak feltételeit szabályozni – ezt szolgálja rendeletünk.

pk



## Köszöntő a Pedagógus Napra

„A tanári pálya minden más pályánál tágasabb, határtalanabb, s mint a Nílus termékeny vize, túlrad saját partjain. A jó tanár nemcsak pedagógus, hanem kertész, filozófus, esztétikus, lélekbúvár, művész és mesterember egy személyben, s nemcsak tudását közvetíti - bár ez sem kevés -, hanem példát ad, jellemet formál, ültet, gyomlál, olt és szemez, mint a kertész, életet visz a könyvekbe, a könyveken keresztül a tanításba, állandó s eleven hidat épít az eszmény és a mindennap, az elvontság és tapasztalás közé.”

Gyergyai Albert gondolataival köszöntöm Polgár város minden egyes pedagógusát, azokat, akik szép kertjeinkben: az óvodában, az általános és a középiskolában nevelgetik virágainkat - gyermekeinket. Kívánok nekik erőt, egészséget, hitet, sok örömet mindennapi munkájukhoz.

Tóth József polgármester

## Ünnepnapok az iskolában

Május 31-én ünneplőbe öltözött kis és nagy diákok vették körül a Móricz úti iskola bejáratánál emelt színpadot, ahol a 2010-es Vásárhelyi Napok megnyitójára került sor. Az eseményen megjelent a város vezetése, a társintézmények képviselői és számos érdeklődő is.

képező szalagot Tóth József polgármester és Dr. Faragóné Béres Edit igazgató vágta át, majd a Vásárhelyi Napok megnyitójára következett az igazgatónő beszédével. Dr. Faragóné Béres Edit a résztvevőket köszöntve, felidézte névadójuk, Vásárhelyi Pál személyiségét és korát. Kiemelte beszédé-

tak, már nem tudott részt venni: április 8-án a Tiszavölgyi Társulat választmányi ülésén térképpel a kezében érte a halál. Az utókor elimeréssel adózik a folyó szabályozásában kiemelkedő munkát végzett személyek emlékének, ezért adták át 1969-ben Tiszadobon a Vásárhelyi-



A nyitó vers után Tóth József polgármester lépett mikrofonhoz, aki elmondta: a város oktatási intézményeinek életében nagy jelentőséggel bíró beruházás végére értek, amikor elkészült az intézmény régi szárnyának felújítása. A most megújult épület több, mint száz éve, 1896-tól szolgálja a város oktatását, ezért is volt fontos, hogy a szükséges munkálatokat rajta elvégezzék. Ennek feltétele volt a források megszerzésére irányuló pályázat, amelyet az Önkormányzati Minisztériumhoz nyújtott be a város, sikerrel; a 14 milliós támogatást további 4 millióval kiegészítve, megteremtődött a lehetősége a felújításnak. A munkálatok során kicserélték az nyílászárókat, megtörtént az épület szigetelése, külső színezése. A város oktatási-nevelési intézményeinek korszerűsítési folyamatában tehát ismét sikerült egy jelentős lépéssel tovább haladni. A kivitelezést polgári vállalkozás végezte el, s ennek során mind a határidők, mind a szakzsérűség és minőség tekintetében kifogástalan munkát tapasztalt az önkormányzat. Tóth József köszönetet mondott a diákoknak és pedagógusoknak a türelméért, mellyel a beruházás kellemetlenségeit viselték, majd sok sikert kívánt a Vásárhelyi Napok rendezvényeihez. A diákok rövid műsora után az átadást jel-

ben, hogy a 19. század nagy alakjai a vadvíz-országból civilizálódó országot teremtettek. Vásárhelyi Pál Széchenyi mellett az ország modernizálásának jelképévé vált, sorsa sz úttörők sorsát példázza: évszázadokon át megmaradó, alapvető változásokat hozó műveket gyakorolta az ellenállásokat is legyőzve lehet létrehozni. Munkásságának legnagyobb jelentőségű eredménye a Tisza szabályozásának megtervezése volt. A kivitelező tárgyaláson azonban, melyet 1846-ban a polgári városháza épületében tartot-

emlékművet. A polgári iskola 1989. szeptember 1-jén vette fel Vásárhelyi Pál nevet, vállalva a fáradtságot nem ismerő, dolgozó, alkotó ember példájának követését. Az ünnepségen ezek után megismerkedhettek a jelen lévők Vásárhelyi Pál életével és munkásságával, majd a Tisza című vers elhangzásával ért véget az ünnepség. A Vásárhelyi Napok gazdag programkínálattal várja egy héten át a diákokat és érdeklődőket.

pk





## Kisebbségi választási tudnivalók

Tisztelt Választópolgár!

Amennyiben Ön a nemzeti és etnikai kisebbségek jogairól szóló törvényben meghatározott kisebbséghez tartozik, 2010. őszén ismét lehetősége lesz részt venni a helyi önkormányzati választásokkal azonos napon megtartásra kerülő települési kisebbségi önkormányzati választáson. A települési kisebbségi önkormányzati választáson az a polgár szavazhat, aki

- valamely, a törvényben felsorolt kisebbség egyikéhez tartozik, és a kisebbséghez tartozását nyilatkozatával vállalja,
- 2010. október 1. napjáig nagykorúvá váló magyar állampolgár,
- a helyi önkormányzati képviselők és a polgármesterek választásán választójoggal rendelkezik,
- szerepel a kisebbségi választói jegyzékben.

A kisebbségi választói jegyzékbe való felvétel iránti kérelemnyomtatványt minden választópolgár - postai úton - 2010. május 31. napjáig megkapta.

A választópolgár a kisebbségi választói jegyzékbe való felvételét 2010. július 15.

napján 16 óráig kérheti a lakóhelye szerinti település jegyzőjétől a megküldött kérelemnyomtatványon. Kérelmét a Polgármesteri Hivatal épületének aulájában elhelyezett gyűjtőládába dobhatja be, vagy levél útján juttathatja el a jegyzőhöz. (A levélnek július 15-ig meg kell érkeznie).

A választópolgár felvételét csak egy kisebbség választói jegyzékére kérheti, ellenkező esetben valamennyi kérelme érvénytelen. A jegyző július 15-ig dönt a kérelmező kisebbségi választói jegyzékbe vételéről.

Ha Ön a kérelemnyomtatványt hiánytalanul kitölti, továbbá magyar állampolgársággal, és a helyi önkormányzati képviselők és polgármesterek választásán választójoggal rendelkezik, a jegyző felveszi Önt az adott kisebbség választói jegyzékébe. Ha a kisebbségi választói jegyzékbe való felvételt a jegyző megtagadja, erről Önt haladéktalanul értesíti. A kisebbségi választói jegyzékbe vételt megtagadó döntés ellen a határozat kézhezvételét követő 3 napon belül nyújthat be kifogást a határozatot hozó jegyzőhöz.

*A Helyi Választási Iroda Vezetője*

## Tájékoztató a szociális étkezés térítési díjairól

A szociális igazgatásról és ellátásról szóló 1993. évi III. törvény 114. § (1) bekezdésében foglaltak szerint „ha a törvény másként nem rendelkezik, a személyes gondoskodást nyújtó ellátásokért térítési díjat kell fizetni.”

A Polgári Kistérség Többcélú Társulás Tanácsa 2010. április hóban értesítette az önkormányzatot, hogy a társulási tanács a 2010. március 26-i ülésén a 15/2010.(III.26.) sz. határozatával elfogadta a szociális alapszolgáltatások térítési díjait.

A költségvetési törvény változása alapján, amely egy kategória megállapítását tette lehetővé, a szociális étkezés térítési díja egységesen 129.-Ft-ról 260.-Ft-ra emelkedett.

A térítési díj meghatározása a szociális törvény szerint a szolgáltatási önköltség és a normatív állami hozzájárulás különbözete. A társulási fenntartású intézmények esetében a társulási tanács határozza meg az intézményi térítési díjat, amelyet a tanács által elfogadott határozatban rögzítenek. Ez az irányadó a társulásban résztvevő önkormányzatok (Polgár, Gör-

beháza, Folyás, Újszentmargita, Újtikos, Tiszagyulaháza) számára.

Amennyiben az adott szolgáltatás feladatellátásában résztvevő önkormányzatok a mellékletben foglalt intézményi térítési díjat nem fogadják el, vagy annál alacsonyabb, vagy ingyenes díjat állapítanak meg, és továbbra is kérik a településükön élő lakosoknak az intézmény által történő ellátását, úgy az önkormányzatok kötelesek megtéríteni az intézmény részére a szolgáltatások igénybevételével felmerülő személyi térítési díjak összegét.

A képviselő-testület májusi ülésén elhangzottak szerint a változás miatt a leginkább rászoruló személyek kiszorulnak a szociális étkeztetés köréből, mivel alacsony jövedelmükből nem tudják megfizetni a térítési díj összegét. Ennek orvoslására, valamint a kedvezmények egysegés kezelésére a képviselő-testület soron következő ülésére a Polgármesteri Hivatal szakapparátusa javaslatot dolgoz ki, melyet a szociális rendeletben kíván megjelentetni.

*Polgármesteri Hivatal*

## Lapzárta után

**Gyorsinterjú az árvízkárosultak megsegítéséről**

*Aggódva figyeljük a borsodi térség árvíz-helyzetét, a megfeszített védekezést, s mindamelllett, hogy hálát adunk, hogy bennünket elkerült a természeti katasztrófa, a segítségnyújtás szándéka a bajba-jutottakon sokunkban megfogalmazódik.*

*A város polgármesterét kérdeztem arról: Polgár tud-e segíteni az árvíz által sújtottakon?*

Szívszorító az, amit látunk a híradásokban, hogy családok számai kerültek bajba. Ezért a helyi belvízügyek védekezési feladatainak ellátása mellett is felajánlottam a városunk segítségét a borsodi településeket ért katasztrófa elhárításához.

*Miben tud segíteni Polgár?*

Most a legfontosabb a védekezésben és a kármentésben részt vevők elszállásolásában segítséget adni! A védekezést szervező vízügyi igazgatóság vezetőjével egyeztettem vasárnap délelőtt, s szükség esetén, akár már hétfőtől, 100 fő ellátását vállaltam a városunkban.

*Van ennyi szálláshely Polgáron?*

Az iskola tornatermében 60 fő, a campingben 20 fő, a város kereskedelmi szálláshelyén pedig 20 fő kerülhet elhelyezésre. Ha az elszállásolás igénye ténylegesen bekövetkezik, akkor iskolai szünetet, illetve a camping működésének a felfüggesztését fogom elrendelni. Azonnali segítségnyújtásként felajánlottam továbbá a városgondnokság teherautóját, a hivatal személygépkocsiját, valamint biztosítani tudunk kannás ivóvizet és a védekezéshez szükséges gépeket, szerszámokat.

*Vannak önkéntes segítők is a gátakon, ebben tudunk-e segíteni?*

Felajánlottam, s ha kéri bármely település, akkor önkéntes brigádot is szervezünk Polgárról.

Egyeztettem a helyi vöröskereszt vezetőivel, s várhatóan az árvíz levonulását követően a bajbajutott családok megsegítésére adománygyűjtést szervezünk. Polgár, amikor baj érte a gázrobbanásokról, kért és kapott segítséget más településektől, ennek okán is, de enélkül is kötelességünk segíteni. Segíteni fogunk, s ehhez kérem a polgáriak támogatását.

## Gyermekhét

A polgári óvodások számára minden évben megújuló programokat készítenek az intézmény pedagógusai: a Gyermeknap jegyében egy héten keresztül élmények sokasága teszi még vidámabbá, sokszínűbbé az életet – mondta el Tóth Józsefné intézményvezető. A hét eseményeibe beépítik a telephelyi óvodák helyi sajátosságait, hagyományait, és van olyan központi rendezvényük is, amelyen valamennyi óvoda részt vesz. Idén az első napon, május 25-én tíz csoporttal az Archeoparkba látogattak el, ahol az egész létesítményt birtokba vehették. A belépőjegyek és a buszok költségét az intézmény és alapítványa vállalta magára ajándékként a Gyermeknapra. Odakinn hatalmas programkínálatot adtak az óvodapedagógusok: volt Kiscsillag Születik a vízszinpadon, ahol minden fellépő gyerek ajándékot kapott; lovagoltak, miniregészetet játszottak, a csoportok tagjai egymás játékaiban is részt vettek, s kint is ebédelték az apróságok. Ugyancsak valamennyi óvoda részese volt a Kacagó Báb-csoport Csipkerózsika-előadásának, amelyen részt vett Tóth József polgármester és Mátyás Zoltán bábos szakember, a tiszai városi Derkovits Kulturális Központ igazgatója, aki szakmailag segítette a csoport bemutatójának előkészítését: részt vett a díszlet tervezésében, a rendezésben, sőt az előadásban is. A Besenyei úti óvoda pedig olyan készletet kapott a város polgármesterétől, amelynek segítségével kipróbálhatták: hogyan kell helyesen és biztonságosan közlekedni.

A hét során minden óvodában történtek érdekességek: főzés, nyílt nap, testvértalálkozó, vendégcsoport fogadása, családi nap, játékok. Az utolsó napon, május 31-én a



Besenyei úti óvodában a Frenée csoport búcsúztatta a nyugdíjba vonuló Kiss Józsefné Erzsike nénit, aki főzéssel tette emlékeztetéssé utolsó itt töltött napját.

A Gyermekhét keretében kilencven óvodás



ballagott el, közülük nyolcvan kezdi meg ősszel az általános iskolát. Nagy programmal, gazdag műsorral búcsúztak el a gyerekek az intézménytől, a megilletődött és boldog szülők jelenlétében.

Lezárult tehát a nevelési év, de tovább

folyik a tervszerű szakmai munka: ismétlik az év folyamán megismert technikákat, anyagokat, és újakat is tanulnak a nyáron. A dolgozókra sok plusz terhet ró majd a meginduló beruházás. Amint megkapják a hivatalos tájékoztatást a közbeszerzési eljárás befejeztéről, és eldől a munkálatok kezdetének ideje is, munkaterületté válik a Besenyei úti óvoda. A költözéshez, pakoláshoz időtervet készít az óvoda, melyben pontosan meghatározzák a gyerekek költözését, az eszközök, berendezések elhelyezését, elszállítását. Ehhez a hatalmas feladathoz komoly rendszert kell kialakítani, azon belül időarányosan teljesíteni az egyes lépéseket. Ennek figyelembe vételév-

el tervezik a nyári ügyeletet is. A besenyei óvodásokat részben a MATÁV épületében, részben a Móra úti óvodában helyezik majd el, és várhatóan november elsején kezdik majd az új épületben a munkát.

pk





## A mozgókönyvtár hírei

Második alkalommal hirdette meg az Ady Endre Művelődési Központ és Könyvtár a kistérségi olvasónapló pályázatot a térség tanulói körében. Mind a 4 településen – Görbeháza, Folyás, Tiszagyulaháza, Újtikos – bekapcsolódtak a diákok a feladatlapok készítésébe.

Különböző kézikönyvekben, ifjúsági regényekben kellett búvárkodniuk a tanulóknak, hogy a pályamunkák sikeresen elkészüljenek.

A következő eredmények születtek:

3-4. évfolyamon elért helyezések:

Sándor Flóra, Könyvtár-Újtikos,  
Bodnár Sándor, Könyvtár-Újtikos,  
Bákai Fanni, Könyvtár-Újtikos.

Különdíjat kapott:

Fülöp Enikő Zsanett, Könyvtár-Görbeháza.

5-8. évfolyam elért helyezések:

Kovács Nikolett, Könyvtár-Tiszagyulaháza,  
Egedi Barbara, Könyvtár-Tiszagyulaháza,  
Kiss Fanni, Könyvtár-Folyás.

Emléklapot kapott:

Vass Viktória Evelin (Könyvtár-Tiszagyulaháza),  
Mitru Viktória Éva, Mitru Nikolett,  
Vajda Sándor, Hankó Erika,  
Zsolyomi Alexandra (Könyvtár-Folyás).

Az eredményekhez gratulálunk a tanulóknak.

**Soltészné Tóth Ibolya**  
kistérségi könyvtáros



## Simonyi Óbester Fesztivál

Május 15-én rendezték meg az I. Simonyi Óbester Lovas Fesztivált Debrecenben a Nagyerdei Stadionban, ahol gazdag program várta az érdeklődőket. Részt vettek határon inneni és túli huszárbandériumok, hortobágyi csikósok, hagyományörzők.

A fesztivál felvonulással kezdődött, majd versenyfutamokkal folytatódott. Állandó program volt a kézműves alkotósátor és a Hajdú-Bihari települések, ízek, termékek bemutatója. A települések között szerepelt Polgár város is. Az Ady Endre Művelődési Központ készült a városra jellemző ízek, termékek, kiadványok, képek bemutatójára. Méltán büszkélkedhetünk azzal, hogy több százan látogatták meg a polgári sátrat. Az ország minden tájáról, sőt Kanadából is megkóstolták a polgári görhét, a birsalmát, szilvapálinkát, toroskáposztát.

A toroskáposzta különdíjat nyert a főzőversenyen. Nagyon büszkék voltunk a Polgári Huszárbandériumra, csodálatos bemutatójukat nagyra értékelte a közön-

ség, de a szakértők is. Huszárvirtusuk, bátorságuk, gyorsaságuk, a lovak kecses mozdulatai, gyönyörű korhű ruháik elismerést érdemelnek. Polgár büszke lehet, hogy ilyen egyesület működik a városban, hiszen ezzel is öregbítik a hírnevét.

A fesztivál egyik apropójaként „bihari katonatörténetek III.” irodalmi pályázatot hirdettek. Ezen a pályázaton Megyesi József különdíjat nyert. Nagyon büszkék vagyunk Józsi bácsira. Tartalmas, sikeresen gazdag programon vehettünk részt.

Köszönet a résztvevőknek, a közreműködőknek.

**Radics Zoltánné**



## Gyerekek, figyelem!

A polgári Művelődési Központban és Könyvtárban várjuk azoknak a gyermekeknek a jelentkezését, akik ismét részt szeretnének venni a

### NYÁRI JÁTSZÓHÁZI FOGLALKOZÁSOKON.

*Időpont:*

**2010. június 14 - 26-ig**  
hétfőtől péntekig 9 és 12 óra között.

*A foglalkozásokat vezeti:*

Ferenczné Fajta Mária könyvtáros  
és Tóth Józsefné Gizus  
művelődésszervező.

Jelentkezni és érdeklődni lehet a Művelődési Központ irodájában, valamint telefonon az 52/391-854-es és az 52/391-583-as számokon.

*Minden gyermeket szeretettel hívunk és várunk!*

## FELHÍVÁS!

A Polgár és Csege COOP ZRt. Holló Maxi Coop üzlete benevezett egy pályázatra, melynek **fő díja egy játszótér**. Pályázni a Knorr Delikát 8 termék vonalkód gyűjtésével lehet.

Kérjük Önöket, hogy minél több vonalkódot juttassanak el üzletünkbe, hogy nagyobb eséllyel tudjunk részt venni a versenyen és megajándékozhatjuk Polgárt egy játszótérrel.

**Azon vásárlóink, akik 2010. 07. 15-ig Delikát vonalkódot visszajuttatnak, ajándéksorsoláson vesznek részt.** Sorsjegyet a pénztárnál kapják meg a vonalkódokért.

Az üzletben elhelyezett gyűjtőládába, valamint az iskolákban, óvodákban szívesen várjuk a segítségüket.

A gyerekek és a város érdekében fogjunk össze!



1. sz. Holló Maxi Coop ABC  
4090 Polgár, Hősök u. 8.



# Köszönet

A szervezők ezúton mondanak köszönetet mindazoknak, akik az idei fesztivál megrendezésében, lebonyolításában segítséget nyújtottak:

### Támogatók:

Szilvási Roland Vállalkozó, Pistrina Kft, Dugó horgászbolt, Morotva Vadásztársaság, Schmidt János Vállalkozó, Polgári Nyugdíjas Klub, Polgár-Csege Coop, Hasi-Ház Kft, Főnix Patika, Bicomix Kft, Tóth István Vállalkozó, Vámosi Gumiszervíz, Vámosi Húsbolt.

### Fellépők:

Tiszavirág Citerazenekar, Árvácska Népdalkör, Margitai Borisszák, Dyna Táncsoport Görbeháza, Magyar Gimnasztráda, Magyar Gimnasztráda Utánpótlás Polgári csoportja, Tisza Színjátszó Kör, Világ- Virága AMI Pol-

gári csoportja, Vásárhelyi Pál Általános Iskola 5/d és 6/d osztálya, Polgári Fukudo Karate Sportegyesület, Horváth Renátó, Spéder Evelin.

### Közreműködők:

Ady Endre Művelődési Központ és Könyvtár, Polgár Város Önkéntes Tűzoltó Egyesülete, Tiszagyulaházi Polgárőr Egyesület, Polgári Polgárőr Egyesület, Dr Baranya György, Lukács István, Pál Norbert, Sándori Nagy Jenőné, Mészáros László, Bolgár Károly, Foltvarró Kör, Papp András, Kovács Krisztián, Birizdó Sándorné, Városgondnokság.

**Tóth József polgármester**  
**Radics Zoltánné intézményvezető**



## III. Ikarus, Csepel és Veterán Jármű Találkozó

Polgár, 2010. július 9-11.

Program:

### Július 9.

14.00 Érkezés – regisztrálás  
Polgár, Camping parkoló és M3 Archeopark

### Július 10.

10.00 Megnyitó és felvonulás a járművekkel  
Polgár városában

M3 Archeopark – Polgár Centrum

12.00 Gyorsulási verseny

Polgár, Ipari Park

15.00 Autóbusz járat indul

Újszentmargitára a Margitai Sokadalomra

M3 Archeopark – Újszentmargita –

M3 Archeopark

18.00 Eredményhirdetés

Archeopark

20.00 Zene, meglepetés műsor

M3 Archeopark

### Július 11.

10.00 Kirándulás, túra

Polgár Camping – Miskolc – Lillafüred

A regisztrációs díj 1000 Ft/jármű.

Belépő: 600, illetve 500 Ft/fő.

Az M3 Archeopark Előadóteremben modellvasút kiállítás és börze.

Info: [www.old-ikarus.hu](http://www.old-ikarus.hu)  
e-mail: [polgar@old-ikarus.hu](mailto:polgar@old-ikarus.hu)

## NYÁRI OLVASÓKLUB

A polgári Városi Könyvtárban

nyári olvasóklubot szervezünk általános iskolásoknak,

a „Partnerek a tanulásban” – az egész életen át tartó tanulási környezet létrehozásának könyvtári koncepciója Hajdú-Bihar megyében, TAMOP-3.2.4-08/1-2009-0060 azonosítószámú projekt keretében.

**Minden nap új irodalmi alkotásokkal, mesékkel és versekkel ismerkedünk meg.**

**Bábozással és drámajátékokkal tesszük élményszerűbbé az olvasást.**

**Időpontok:** 3-4. osztály: 2010. június 14 – 18 - ig

5-6. osztály: 2010. június 28 - július 2 - ig

Naponta 10<sup>00</sup> – 12<sup>00</sup> óráig

A klubot vezeti: Radics Zoltánné drámapedagógus

Helye: Ady Endre Művelődési Központ és Könyvtár  
4090 Polgár, Barankovics tér 6.

Jelentkezni 2010. június 10-ig lehet az osztályfőnököknél.

A projekt az Európai Unió támogatásával,  
az Európai Szociális Alap  
társfinanszírozásával valósult meg.



Nemzeti Fejlesztési Ügynökség  
UMFT infószolg.: 06 40 638 638  
nftu@nftu.gov.hu • www.nftu.hu



A polgári Ady Endre Művelődési Központ és Könyvtárban

## Ingyenes számítógépes tanfolyamokat

indítunk, a „Partnerek a tanulásban” – az egész életen át tartó tanulási környezet létrehozásának könyvtári koncepciója Hajdú-Bihar megyében, TAMOP-3.2.4-08/1-2009-0060 azonosítószámú projekt keretében.

A tanfolyamok résztvevői  
20 órában az alapvető számítógép kezeléssel,  
szövegszerkesztéssel, elektronikus levelezéssel /e-mail/,  
valamint elektronikus közzolgáltatásokkal ismerkedhetnek meg.

A 45 év feletti regisztrált álláskeresőket jelentkezését várjuk!

Jelentkezési határidő: folyamatos

Az első tanfolyam kezdetének várható időpontja: 2010. június 2.

Érdeklődni és jelentkezni a **06/52 237-227**-es telefonszámon,  
vagy személyesen a polgári Városi Könyvtárban lehet.

A projekt az Európai Unió támogatásával,  
az Európai Szociális Alap  
társfinanszírozásával valósult meg.



Nemzeti Fejlesztési Ügynökség  
UMFT infószolg.: 06 40 638 638  
nftu@nftu.gov.hu • www.nftu.hu





A Nemzetőr Vitéz és Lovagrend május 29-én a polgári római katolikus templomban vitéz és lovagi címeket adományozott. A cím elnyerői közül hárman polgári kötődésűek voltak, őket láthatjuk képünkön: ifj. Kalán Istvánt, Szabó Lászlót és Fazekas Józsefnét. Szabó László (a képen középen) 93 éves, a Polgári Lovas Hagyományörző Egyesület tagja, a ma élő legidősebb huszár.

## Fiatal kiállító a művelődési központban

Bujdos Ferenc 5/b osztályos tanuló 3 éve kezdett kézügyességet igénylő foglalkozásokba. Először gyöngy állatokat fűzött,



később egyszerűbb papír állatokat vágott ki és hajtogatott meg, majd belekezdett a papír makettek elkészítésébe, melyek darabszáma már meghaladja a 60-at. Van olyan makettek, melyek egy két darab A4-es lapból állnak, de van köztük olyan is, amely 20 db műszaki rajzlapból tevődik össze. Ezek a darabok jelentik a gyerek számára az igazi kihívást és minden egyes darabjának a helyére rakása nagy örömet jelent.

A kisebb darabok 1 óra alatt készültek el, míg az összetettebbek 1 hetet vettek igénybe. A legérdekesebb maketteket kiállításon mutatta be az ifjú alkotó.

**Művelődési Központ**

## VÉRADÁS

Tájékoztatjuk a Tisztelt Véradókat, hogy **2010. június 28-án (hétfőn) 8.00-15.00 óra között** véradást tartunk a Művelődési Központ előcsarnokában, melyre mindenkit szeretettel várunk.

*Vöröskereszt Polgári Szervezete*

## A hónap olvasója

Vámosi Bence 3. b. osztályos tanuló nyerte el májusban a Hónap Olvasója címet, Hóvirág című versével.



Hóvirág

Gyere elő hóvirágom!  
Szépségedet csak csodálom.  
Hadd lássam fehér szirmaid,  
melyet a napsugár kinyit.

Nyugtalan az én kis szívem,  
Vajon életben vagy kincsem?  
Mutasd viruló szépséged,  
szívem megnyugszik így benned.

Szereted ha megdicsérnek,  
mert szeretnek az emberek.  
Ha elveszted szépségedet,  
várjuk az újabb éveket.

Vámosi Bence

A polgári Városi Könyvtár

## Hónap olvasója

pályázatot hirdet általános iskolai tanulók részére,

a „Partnerek a tanulásban” – az egész életen át tartó tanulási környezet létrehozásának könyvtári koncepciója Hajdú-Bihar megyében, TAMOP-3.2.4-08/1-2009-0060 azonosítószámú projekt keretében.

**Te is lehetsz e pályázat nyertese, ha**

- leírod kedvenc olvasmányod élményét,
- kedvet érzel verset, vagy mesét írni,
- a legaktívabb olvasója vagy az adott hónapnak

Kedvenc olvasmányod élményét, a verset, vagy mesét amit írtál személyesen A/4-es méretű lapon, borítékban adhatod le minden hónap 20-ig a Könyvtárban. A borítékra írd nevedet, címedet, és az osztályodat. Egy tanuló többször is pályázhat. Azt a tanulót aki e címet elnyerte, könyvjutalomban részesítjük, valamint fényképét közétesszük a Polgártárs újságban, és a Városi Tv-ben.

További információ: Ady Endre Művelődési Központ és Könyvtár  
4300 Polgár, Barankovics tér 6.  
Tel.: 527 395-583  
Ferenczóna Fajna Mária, könyvtáros

A projekt az Európai Unió támogatásával,  
az Európai Szociális Alap  
társfinanszírozásával valósult meg.





A papok évében különösen is fontos, hogy papi életünk kezdetét bemutassuk, amikor is a papszentelés szertartásáról beszélünk. A katolikus egyházban június a papszentelések hónapja. Ilyenkor fejezik be tanulmányaikat az egyházi hivatásra készülők és ezért van ekkor a legtöbb papszentelés, következésképpen ezidőtájt jubilál a legtöbb "idős" pap is. Tudvalevően papok nélkül nem létezhetne Krisztus egyháza, ezért csak velük teljes a keresztény hívők közössége. Papszenteléskor tehát együtt ünnepel az egyház és imádkozik a keresztény közösség a hivatásvégzőkért és önmagukért. A papszentelésre nemcsak a szentelendők szülei és rokonai jönnek el, hanem az egyházmegye papjai és a papnövendékek. A székesegyházban az ünnepi szentmise a papság, a papnövendékek és a ministrálók bevonulásával kezdődött, miközben a főpásztor áldását adta a hívőkre. A papszentelés ugyanis mindig szentmisén történik, amely a szokásos módon kezdődik és a szentelési szertartás csak az evangélium felolvasása után veszi kezdetét. Először a szentelendőket szólítják fel, hogy lépjenek

## Papszentelés

elő, majd kérik a főpásztort, hogy szentelje fel őket, mert a jelöltek méltók a papi szolgálatra. Ezt követi a homília, amelyben a püspök felhívja a szentelendők és a jelenlevők figyelmét arra, hogy milyen nagy felelősséget ruház az új papokra, majd buzdítja a jelölteket, akik ígéretet tesznek a szolgálat engedelmes és hűséges végzésére. Ezután a szertartás a Mindenszentek litániájával folytatódik, amelyben a mennyei seregek oltalmát kérjük a szentelendőkre. Ezután a szentelendők az engedelmisség jelül az oltár elé borulnak. A papszentelés legfontosabb és lényegi része, amikor a szentséget kiszolgáló püspök, mint az apostolok utóda, imádság és kézrátétel által átadja a Krisztustól kapott áldozópapi hatalmat és küldetést. Az egyházban már kétezer éve így történik a lelki hatalom átadása a meghatározott lelkipásztori küldetés és tisztség betöltéséhez, a mozzanatot pedig megtalálhatjuk az Apostolok Cselekedeteiben, amikor utódokat választottak az evangélium hirdetéséhez. A hívek fölállva hallgatják a főlentelő imádságot, kérvén, hogy a Szentlélek valóban vegye birtokba és töltsse el a felszentelteket. A püspök atya felszentelő kézrátételét követően a jelenlevő papok is odamennek az újmisésekhez és kézrátétellel kifejezik azt az elhatározást, hogy az idősebb paptestvérek befogadják az új áldozópapokat az egyházmegye papi közösségébe és ettől a pillanattól kezdve immár ők is a presbitériumhoz tartoznak. Ezután az újonnan felszentelteket beöltöztetik a papi ruhába, a főpásztor pedig megkeni kezeiket, tenyereiket krizmával, illatos olajjal. Végezetül a püspök úr átadja az új papoknak a hívő nép áldozati adományát, a

kenyeret és a bort, hogy átváltoztassák Krisztus testévé és vérévé és felajánlják Krisztus áldozatát az Atyának. Ezt követően a szentmise a szokott módon folytatódik. Az újonnan felszenteltek együtt miséznek a főpásztorral, majd a mise végén közösen adják első papi áldásukat mindazokra, akik eljöttek az ünnepi szentmisére és imádságukkal segítették őket abban, hogy eljussanak a lelkipásztori hivatáshoz.

## Ürnapja

Az ürnapja ünnep gyökerei a 13. századig nyúlnak vissza. Az augusztinánus-rendi apáca, Liège-i Juliana isteni sugallatra hivatkozva fordult az eucharisztia-ünnep létrehozása érdekében a tudós dominikánus St-Cheri Hugóhoz, Jacques Pantaléonhoz (a későbbi IV. Orbán pápához) és Robert de Thoret liège-i püspökhöz. Ebben az időben a püspökök beiktathatták helyi egyházi ünnepet: 1246-ban Robert püspök zsinatot hívott össze és elrendelte a Corpus Christi (Krisztus Teste) ünnep évente történő megtartását.

Általánosan elterjedt csak Juliana és Robert püspök halála után lett az ünnep. 1263-ban egy zarándok cseh pap szentmisét tartott a bolsenai Szent Krisztina templomban. Az átváltoztatás pillanatában kétség szállta meg, valóban Krisztus testévé válik-e a kenyér és a bor, amikor a megtört ostyából vércseppek hulltak a korporáléra (ostyaabrosz). A véres korporálét 1264. június 14-én Orvietóba vitték, ahol épp ott tartózkodott IV. Orbán pápa. A pápa 1264. szeptember 8-én Transiurus bullájában hirdette ki, hogy ezentúl minden évben a pünkösdi nyolcadát követő első csütörtökön tartsák meg az ürnapja ünnepét.

Innen ered az ürnap virágszöngye is, amelyen az Úr Jézus halad, akit a Legméltóságosabb Oltáriszentségben a pap visz. Ezzel is a hálánkat fejezzük ki Jézusnak, aki testét és Véréát adta eledelül számunkra és a mi üdvösségünkért a kereszten feláldozta magát értünk.

Ebben a lelkes polgári hívek virágszöngyeggel díszítetik fel körben a templomukat, valamint elkészítetik a 4 sátrat, ahol az ürnap körmenet halad végig. A virágszöngyegben különböző ábrázolásokat jelenítenek meg, amelyek a mi Urunk, Jézus Krisztus szentséges Testének és Vérének ünnepére emlékeztetnek. A kedves hívek ebben is kifejezik elköteleződésüket és mélységes hitünket az Oltáriszentség iránt.



Május 30-án, Szentháromság Vasárnapján került sor Polgáron a fiatal római katolikus hívek elsőáldozására.

## Polgár Város Önkormányzatának Városgondnoksága

4090 Polgár, Fürdő út 2. sz.

Tel.: 52/391-188, Fax: 52/391-374, mobil: 06 30/454-0795

E-mail: varosgondnoksag2@freemail.hu

# VÁROSI STRANDFÜRDŐ

2010. évi szolgáltatási díjai

Érvényes: 2010. május 22 - augusztus 31-ig

Nyitva tartás: naponta 9.00 – 19.00 óráig

Szünnap nincs!

	<u>hétfőtől - péntekig</u>		<u>szombat, vasárnap</u>	
	9 órától	15 órától	9 órától	15 órától
Felnőtt belépő:	1.000 Ft/fő	600 Ft/fő	1.100 Ft/fő	700 Ft/fő
Nyugdíjas-diák belépő:	800 Ft/fő	500 Ft/fő	900 Ft/fő	600 Ft/fő
Gyermek belépő (3-14 év):	600 Ft/fő	400 Ft/fő	700 Ft/fő	500 Ft/fő
Felnőtt bérlet (7 alkalmas):	4.900 Ft		4.900 Ft	
Nyugdíjas-diák bérlet (7 alkalmas):	4.200 Ft		4.200 Ft	
Gyermek bérlet (3-14 éves korig):	3.500 Ft		3.500 Ft	
Csoportos belépő (25 fő felett):	700 Ft/fő		800 Ft/fő	
Horgász felnőtt:	1.000 Ft/fő + belépő		1.000 Ft/fő + belépő	
Stég használattal:	1.200 Ft/fő + belépő		1.200 Ft/fő + belépő	
Horgász gyermek:	500 Ft/fő + belépő		500 Ft/fő + belépő	
Kabinjegy:	600 Ft/db		600 Ft/db	
Kabinkulcs betétdíja:	400 Ft/db		400 Ft/db	
Csónakjegy (0,5 órára):	500 Ft/db		500 Ft/db	

A műtűves pálya bérleti díja: 5.500 Ft / óra

A homokfoci és az aszfaltos pályák használatát a belépőjegy ára tartalmazza!

A fenti árak az ÁFA-t (25 %) tartalmazzák.

Hágen József  
intézményvezetőA Camping nyitva van, várja a vendégeit! Információ: [www.polgar.hu](http://www.polgar.hu)

## Elavult a vízvezeték-hálózat

Május 28-án a Zólyom utcában eltört a főnyomócső. Pozsa Ferenc, a Vízmű vezetője a helyszínen irányította a munkálatokat, amelyeket megtekintett Tóth József polgármester is. A tapasztalt probléma általánosságban felhívja a figyelmet a hálózat állapotára: az 1960-as években kiépített ivóvízhálózat, amelynek garanciája 45 év volt, elavult, ennek következtében egymás után hibásodnak meg, törnek el az eternit főnyomócsövek, ami bizonytalanná teheti a vízellátást. Szükséges lenne kormányzati szinten pályázati lehetőséget teremteni a több évtizedes vízhálózatok felújítására, hiszen ezeket a gondokat nemcsak Polgár, hanem más települések önkormányzatai sem tudják önerőből megoldani - mondta el Tóth József polgármester.



## Kátyúk

Május elején elkezdődtek a kátyúzási munkálatok. Nehezítette és lassította a munkát a jelentős mértékű és tartós esőzés, így fordulhatott elő, hogy egyes kivágott kátyúkat napokig kellett kerülgetni. A Városgondnokság elnézést és türelmet kér azoktól, akiket ez a közlekedésben zavart, illetve zavar; a munkafolyamatnak ez a menete, el kell szenvednünk annak érdekében, hogy rendszeresen kijavíthassuk az utakat.

A szerződés szerint június közepére kell végeznie a kátyúzással a kivitelezőnek, remélhetőleg az idő is engedi, hogy ezt tartani tudja. A teljes lefedést, aszfalterítést igénylő utak rendbehozatala későbbi időpontra várható, de még az idén megtörténik. Ezekben az útszakaszokon a nagyobb kátyúkat a Városgondnokság ki fogja tölteni addig is, amíg a teljes felújításuk megtörténhet.



Május 22-én megnyitott a Polgári Strandfürdő. A nyári szezon első napja nem várt nehézségeket és feladatokat hozott: bár az előző héten új főszivattyút állítottak be, de az 22-én elektromos hiba miatt megállt, ami miatt komoly beavatkozásokra volt szükség. A hiba megszüntetéséig a termál medence vize nem érte el a megfelelő hőfokot, ezért az asznapi

vendégeket ingyenes belépővel kárpóolták. A kellemetlenség azonban talán felelhető lesz a nyár során: okkal remélhető, hogy a szezonban ezek után már nagyobb gondokkal nem kell majd számolni, és zavartalanul üzemelhet a város kedvelt fürdője, ahol felkészülten és szeretettel várják a vendégeket - mondta el Jáborszki Imre, a fürdő vezetője.



## Kék hírek



Tájékoztatom Polgár Város lakosságát, hogy hatóságunknál az elmúlt hónapban az alábbi bűncselekmények elkövetése miatt indult büntető eljárás, a felsorolás természetesen nem teljes.

☛ A Btk. 316. § (1) bekezdésébe ütköző és a (2) bekezdés szerint minősülő lopás vétségének megalapozott gyanúja miatt rendeltünk el nyomozást Cs. I. polgári lakos ellen, aki 05.19-én 00:05 óra körüli időben Polgár Rákóczi úton egy, a sértett telephelyén álló tehergépkocsiból a telephelyet körülvevő kerítésen átmászva, üzemanyagot tulajdonított el. Cs. I.-t a járőrök tetten érték, és elfogták.

☛ A Btk. 316. § (1) bekezdésébe ütköző

és a (4) bekezdés szerint minősülő lopás vétségének megalapozott gyanúja miatt rendeltünk el nyomozást ismeretlen tettes ellen, aki a Polgár, Újtelep utcában a sértett udvarán található melléképületbe 05. 23-24-e közötti időben ajtókifeszítés módszerrel bejutott és onnan eltulajdonított - 1 db stíhl karos fűkaszát - 1 db matabo márkájú kisleflex-et - 1 db matabo fűrógépet, - 1 db TIp márkájú dekopír fűrészt. Lopással okozott kár kb. 100.000 Ft.

☛ B. I. polgári lakos tett feljelentést hatóságunknál ismeretlen elkövető ellen, aki 05. 28-án 22:00 óra és 2010. 05. 29-én 07 óra 30 perc közötti időben eltulajdonította a háza előtt, az utcán parkoló személygépkocsijának bal hátsó kerekét, annak gumibroncsával, vas felnijével, valamint 4 db

kerékanya csavarjával együtt. A bevezetett rendőri intézkedéseket követően az elkövető Cs. I. polgári lakos, valamint az eltulajdonított kerék és tartozékai felderítésre kerültek.

Tájékoztatom a lakosságot, hogy 2010. június 01-től három új kollégával bővült a rendőrség állománya.

Továbbra is kérem a segítségüket abban, hogy ha gyanús személyeket, cselekményeket látnak, főleg az éjszakai órákban, valamint ha a nyomozást elősegítő információkkal rendelkeznek, minden esetben értesítsék hatóságunkat a 391-007 vagy a 107 segélyhívó telefonszámon.

**Monoki Viktor r. őrnagy**  
őrsparancsnok

## Seriff: együtt a lakosokkal

*Az eddig eltelt időszakban közel 120 esetben kérte a lakosság a seriff segítségét, illetve kérték fel intézkedésekre. Jelenleg milyen ügyeken dolgozik?*

A város területén uzorás jellegű cselekmények bolygatják a lakosság nyugalmát, s ez olyan méreteket ölt, ami aggodalomra ad okot. Az uzorások a nyomor vámszedői, akik kihasználják a szegény, elesett emberek nehéz helyzetét, és saját hasznukra fordítják. Kérem a lakosság segítségét, hogy ha ilyen személyekkel kapcsolatban bármilyen információ jut a

tudomásukra, jelezzék, intézkedni fogok.

*A polgári lakosok szívesen fordulnak Önhöz, s a jó kapcsolat gyümölcsözik is.*

Igen, az utóbbi időszakban két komolyabb bűncselekményt is jelzett a lakosság. Az egyik a Szabolcsi utcában történt falopás, melyben komoly nyomok maradtak vissza, ezek alapján a rendőrség segítségét vettem igénybe. Az ügyben bünyügyi nyomozás indult. A másik eset is a lakosság segítőkészségét mutatja. A város külterületén vadvédő hálót tulajdonítottak el 100 m-es hosszúságban, több, mint 40 e Ft értékben.

Állampolgári bejelentés alapján nemcsak a bejelentő, hanem az orgazda kilétét is sikerült megállapítani. Ezt a rendőrségnek jeleztem, az eljárás folyamatban van.

*Elérhetőségek:*

**+36-30-697-41-87**

illetve

**52/573-009**

Internet:

**seriff@polgar.hu**

## Vetélkedők a gimnáziumban

### Erste pénzügyi vetélkedő

A pénzügyek fontosságát érezhetjük a saját bőrünkön a mindennapok során, hiszen mindenkinek vannak pénzügyei: annak is, akinek van, és annak is, akinek nincs pénze. Sajnos a diákok, s ezzel együtt a felnőttek pénzügyi ismeretei is igen hiányosak a mai magyar társadalomban. Ezt az úrt hivatott szolgálni a vetélkedő, amely általános pénzügyi, pénztörténeti, a jelen és múltbeli adóismereteken keresztül a tőzsde és a befektetési lehetőségek ismeretét követte meg.

Hat lelkes, 3 főből álló csapat vette fel a küzdelmet, s 75 perc aktív vetélkedő szellemen adtak számot a tudásukból. Az öt feladatból álló vetélkedőn ezúttal nem pontokat adott a zsűri, hanem a teljesítményt –

pénzügyekről lévén szó – képzeletbeli euróban jutalmazta. Az utolsó pillanatig kiélezett versenyt a 12/b osztály nyerte meg egy hajszálnyival a 11/a és a 9/c osztály csapatai előtt. A dicséret azonban megilleti a 9/a, a 10/n és a 11/b osztály csapatait is, akiknek szintén nincs okuk szégyenkezni a teljesítményük miatt.

Minden résztvevő részesült az tiszújvárosi Erste bank által felajánlott ajándéktárgyakban, de hiszem, hogy az igazi ajándék a megszerzett pénzügyi ismeret, amelyet a diákok a későbbi életük során tudnak majd sikeresen kamatoztatni.

*Hágen Zsolt*

### Póker(h)arcok

A József Attila Gimnázium és Szakképző Iskola roppant izgalmas pókerbajnokság-

nak adott otthont. A népszerű Texas Hold'em városunk fiataljait sem hagyta érintetlenül, nem véletlen, hogy harmincöt indulóval vette kezdetét a megmérettetés. Helyszín: a Gimnázium ebédlője. Hat asztal, három órán keresztül tartó viadal. Volt példa hatalmas nyereményekre, óriási és váratlan bukásokra, lassú kiszervezésekre, óvatos és rámenős játéokra egyaránt. Szóval volt minden, ami a pókerhez tartozik. Külön érdekesség: a bajnokság nyertese egy hölgy, Bencs Vanda a 10. N osztályból. Gratulálunk Neki! A második helyet Rác Zsolt (9. d) vitte el, a bronzérmes érő eredményt Tóth Kristóf (9. A) tudhatja magáénak. Nekik ugyancsak szívből gratulálunk!

*Kerényi György*

**K&H Helyi képviselő  
Polgár****DÖNTS  
OKOSAN!**

Tisztelt Ügyfeleink!

A K&amp;H Biztosító az autóbusz pályaudvar melletti bevásárló udvarban (az emeleten) várja Önöket. Gépjármű-, lakás-, vagyon- és életbiztosítások.

**A GONDOS GAZDA  
VIHAR ELŐTT KÖT BIZTOSÍTÁST!**

Közvetítjük a K&amp;H Bank által folyósított hiteleket:

Személyi-, szabad felhasználású ingatlanfedeztető és lakásvásárlási hitelek.  
Teljes körű helyi ügyintézés!Nyitva tartás: hétfő, kedd, szerda: 8 órától 12 óráig, csütörtök: 8 órától 16 óráig, pénteken: 8 órától 13 óráig  
Előzetes egyeztetés alapján más időpontban is fogadjuk, illetve felkeressük Önt.Vitis-M Bt. (Molnár János) helyi képviselő  
tel: 30/524-8296, 20/444-0948  
e-mail: molbiz@bicomix.huMolnár Csilla alügynök  
tel: 30/410-1491  
e-mail: mocsio3@freemail.hu**A Holló MAXI Coop ABC és a  
Coop Sziget ABC ajánlata****2010. június 7 - 30. között**

illetve a készlet erejéig!

<b>Sió őszi, kajszi, vilmoskörte</b> 1 l	<b>199</b>	Ft/l
<b>Bagaméri jégkrém</b> 1500 ml, csoki-vanília-eper	<b>629</b>	Ft/db
<b>Farmer politej 2,8%</b> 1 l	<b>179</b>	Ft/l
<b>Tejföl 20%</b> 175 gr, négyuszögletes	<b>99</b>	Ft/db
<b>Coop natúr joghurt, kefir</b> 150 gr	<b>59</b>	Ft/db
<b>Vénusz étolaj</b> 1 l	<b>349</b>	Ft/l
<b>Coop cola szénsavas üdítőital</b> 2,5 l	<b>159</b>	Ft/db
<b>Knorr Delikat ételízesítő</b> 450 gr	<b>559</b>	Ft/db
<b>Knorr Delikat ételízesítő</b> 125 gr	<b>179</b>	Ft/db

"Vegyél minél többet, főzzünk együtt játszóteret!"

**Holló maxi Coop külön ajánlata:****Sertés tarja csontos** **849** Ft/kg**A JÓ SZOMSZÉD**

Keresse a többi akciós terméket is üzleteinkben!

**BICOMIX Kft.**

4090 Polgár, Tancsics út 39. TEL./FAX: (52) 573-108  
E-MAIL: bicomix@bicomix.hu

**VEZETÉK-NÉLKÜLI SZÉLESSÁVU INTERNET+TELEFON SZOLGÁLTATÁS**

**VAGYONVÉDELMI ÉS KAMERA RENDSZEREK TELEPÍTÉSE (RENDSZERSÉGI ENGEDÉLYVEL)**

**SZÁMÍTÁSTECHNIKAI KERESKEDELEM WEBÁRUHÁZ**

**HÁLÓZATÉPÍTÉS RENDSZERFELÜGYELET SZÁMÍTÓGÉPJAVÍTÁS WEB PROGRAMOZÁS**

[www.bicomix.hu](http://www.bicomix.hu)

[bolt.bicomix.hu](http://bolt.bicomix.hu)

[www.topcucc.hu](http://www.topcucc.hu)

4090 Polgár, Tancsics út 39. TEL./FAX: (52) 573-108  
E-MAIL: bicomix@bicomix.hu

**ACCOR Services**

**e-számla az elektronikus számla**

**Sodexo**

**Sodexo PASS**

**Ticket Web**

Megrendelés, hibabejelentés:  
Munkaidőben H-P 8-16, (52) 573-108  
Munkaidőn kívül (30) 9-664-891  
E-mail: support@bicomix.hu

**Tekintse meg kínálatunkat otthonából:  
www.hasznaltbutor-debrecen.hu**Új és használt bútorok, használt háztartási és műszaki cikkek, egyéb lakásfelszerelési áruk és - minden amire háztartásában szüksége lehet a **Mini Börzékben****TISZAÚJVÁROSBAN**Kárpáti Szálló alagsorában  
Tel: 20-438-4715**POLGÁRON**a buszmegállónál  
Tel: 52-392580, 70-7782591Konyhatervázolás, lakberendezés.  
**Használt bútor beszámítása.****Tel: 20-9432-003**Június 11-től:  
Kiváló minőségű  
holland  
kilós ruha vásár  
polgári  
üzletünkben!**Részletvásárlási lehetőség.  
Szállítás megoldható!****MINŐSÉG KEDVEZŐ ÁRON.****Jobban kijön, ha bejön!****A környék legjobb új bútor áraival  
várjuk mindkét üzletünkben!**

Konyhaszekrények: ..... 49.900 Ft-tól  
Étkező garnitúrák: ..... 27.900 Ft-tól  
Berta étkező (6-os) ..... 69.900 Ft  
München étkező (6-os) ..... 119.900 Ft  
Szekrény sorok: ..... 52.900 Ft-tól  
3+2+1-es ülgarnitúrák: . 89.900 Ft-tól  
Heverők: ..... 17.900 Ft-tól  
Kanapék: ..... 36.900 Ft-tól  
Sarokülők: ..... 49.900 Ft-tól  
Komódok: ..... 8.990 Ft-tól  
Előszobák: ..... 10.900 Ft-tól  
Cipős szekrények: ..... 7.200 Ft-tól

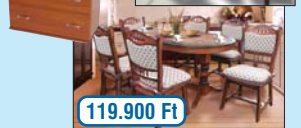


119.900 Ft



55.900 Ft

69.900 Ft



119.900 Ft



124.900 Ft

**Minőség kedvező áron!**  
**www.butor-debrecen.hu**

A képek csak illusztrációk!



## SPORT

# Eredményeink mint a mesében: szépek és csúfak

## Ebes – Polgár 4 – 1 (1 – 1)

Sikeres tavaszi szereplésünket nem az utolsó helyezett otthonában kellett volna elrontani, de sajnos a súlyos fegyelmeztetlenségnek ezek lettek a következményei, valamint egy edzőváltás.

## Polgár – Nagyhegyes 4 – 1 (2 – 0)

150 néző, vezette: Gulyás L. (Prezenszky M., Kovács I.).

Polgár: Hornyák J. - Szabó S., Szabó K. (Jóhart Zs.), Bene K. (Halas G.), Bene L., Dobó V. (Murvai T.), Csorba T., Csikós L., Polonkai L. (Domoszlai L.), Antal J., Marczis R. (Czimer J.). Megbízott edző: Antal József.

Gól: Csorba T. (2), Szabó S., Polonkai L., Jók: Szabó S., Bene L., Csorba T., Csikós L., Ifi: 3-3. Gsz: Sebők G 2, Rézműves Dániel



Mészáros László elnök: – A múlt heti kisklászunkat sikerült kijávitánunk. A csapat újra igazi arcát mutatta. Tavaszi eredményeinket leköszönő edzőknnek, Jancsó Lászlónak ajánljuk.

## Hajdúszoboszló – Polgár 7 – 0 (4 – 0)

A listavezető bizony tartott tőlünk, ennek megfelelően támadólag léptünk fel, egyenrangú ellenfelek voltunk, míg néhány játékosunk más kottából kezdett játszani és nagyon fals hangok miatt rosszul szólt a muzsika, végül csúnyán elhúzták a nótánkat.

## Polgár – Létavértes II. 5 – 5 (2 – 1)

300 néző, vezette: Kiss J. (Pallai Zs., Erdei I. T.). Polgár: Hornyák J. - Szabó S., Antal J., Szabó K. (Halas G.), Bene K., Tóth M. (Papp Zs.), Csorba T., Csikós L., Bene L., Domoszlai L., Polonkai L. Edző: Papp Zsolt.

Gól: Tóth M., Domoszlai L., Papp Zs., Halas G., Csorba T. Jók: mindenki, Ifi: 2-1. Gsz: Rontó Dávid, Rézműves Dániel Papp Zsolt: – Közönségszórakoztató mérkőzésen a futball minden szépségét felvultatva igazságos eredmény született.

Egy jó csapat ellen magabiztosan játszott-



tunk, 3-1 re is vezetünk, kicsit korán kezdtünk el örülni, végén pedig mi örülhettünk a döntetlennek. Azért a dobogós ellen ikszelni,- kevés cserelhetőségünknek is köszönhetően - nem rossz, továbbra is tartani tudjuk biztos középmezőnybeli pozíciókat.

## Utánpótlás mérkőzések

### U13 Polgár – Téglás 2 – 3

Gsz: Balogh Kálmán

### U 13 Polgár – H.sámson 6 – 1

Gsz: Balogh K. 3, Horváth G., Illés G.

### U 13 Polgár – H.nánás 3 – 2

Gsz: Balogh K. 3

### U16 Polgár – Téglás 1 – 8

Gsz: Bordás Károly

### U16 Polgár – H.sámson 1 – 7

Gsz: Sebők G.

### U16 Polgár – H.nánás 3 – 3

Gsz: Sebők G. 3

Mészáros László  
Polgár VSE elnök

## Kézilabda hírek

2010. 05. 01.

### Földes NKSE - Polgár VKSK 23 – 24 (9 – 11)

Molnár Csaba kiemelkedő átlövő teljesítményének köszönhetően sikeresen hoztuk a két pontot.

2010. 05. 09.

### Polgár VKSK - Hajdúböszörményi Bocskai 34 – 29 (14–15)

Visszavágtunk az őszi vereségért és biztosítottuk az 5. helyezésünket.

2010. 05. 16.

### Debreceni Petőfi SE- Polgár VKSK 36 – 30 (15 – 12)

A lelkes fiatalokból álló ellenfél a meccs egészében sikeresen meglepte a csapatunkat és ezzel megszerezték első pontjaikat.

2010. 05. 23.

### Polgár VKSK - Balmazújváros II. 26 – 28 (12 – 13)

Az előző heti formánkat sajnos átmenítettük, és a szintén fiatalokkal megerősített Balmazújváros megérdemelten nyerte meg a meccset.

## Bajnokság állása

H.	Név	J.	Gy.	D.	V.	Dob.	Kap.	P.
1.	Debreceni KSE. II.	18	17	0	1	617	413	34
2.	Kézilabda Egyesület Püspökladány	17	15	0	2	482	325	30
3.	Debreceni KSE III.	18	13	0	5	447	406	26
4.	Amatőr Debreceni KK	17	11	1	5	493	433	23
5.	Polgár VKSK	17	8	1	8	456	446	17
6.	Hajdúböszörményi Bocskai KSE	17	6	0	11	459	438	12
7.	Balmazújvárosi KK II	17	6	0	11	443	479	12
8.	Földes Nagyközségi SE	17	5	0	12	398	449	10
9.	Nádudvari SE II	17	3	0	14	415	548	6
10.	Petőfi Kulturális, Szabadidő SE Debrecen	17	1	0	16	365	638	2



## Rekord halfogás az M3 Archeoparkban

A Megyegazda Nonprofit Kft és az M3 Archeopark ötödik alkalommal rendezte meg 2010. május 2-án a „Békés halak horgászata” elnevezésű horgászversenyt, amelyre felnőtt és ifjúsági kategóriában, csapatban vagy egyéni nevezéssel egyaránt várta a lelkes horgászokat. A versenyre nemcsak Debrecenből és a Polgári kistérségből, hanem távolabbról is, Miskolcra és Hernádnémetiből is érkeztek versenyzők, közel harmincan. A rekord mennyiségű halat Répási Vendel polgári versenyző fogta ki, közel 30 kg hal került mérlegelésre.

### Felnőtt eredmények:

- I. helyeztet: Répási Vendel - Polgár - (27,8 kg),  
II. helyeztet: Szabó Béla - Tiszaújváros - (7,3 kg)  
III. helyeztet: Ferencsovics Zsolt - Tiszacsege - (5,15) kg

### Különdíjazásban részesült:

a legnagyobb Ferencsovics Zsolt - Tiszaújváros (amur 4,55kg)  
a legtöbb Novák Zolán - Balmazújváros (67 db hal)  
a legkisebb hal kifogója. Harangi Sándor - Tiszacsege (5 cm-es hal)

### Csapatverseny eredményei:

- I. helyeztet:  
Répási Vendel csapata (csapat tagok: Répási Vendel, Répásiné Kozma Lenke - Polgár -, Dr. Olajos István - Miskolc)  
A csapat által kifogott halak össz súlya: 31,1 kg.  
II. helyeztet Szabó Béla csapata 10,55 kg össz súllyal., (Szabó Béla, Szabó Bence - Tiszaújváros -, Ráski Richárd - Hernádnémeti)

### Az ifjúsági kategória díjazottai:

- Egyéniben  
I. helyeztet: Németh Kristóf - Polgár (7,2 kg)  
II. helyeztet: Farkas Károly Richárd - Polgár (5,25 kg)  
III. helyeztet: Sándor Dávid - Tiszatarján - (1,80 kg)

### Csapatversenyben

- I. helyeztet: Répási Vendel csapata (csapat tagjai: Répási Vendel, Répási Máté, Németh Kristóf)



A Budapesti Zöldgömb Sportklub szervezésében rendezték meg 2010. május 29-én Tiszafüreden a XIII. Tisza-tó kört, ami futóversenyekből, kerékpáros túrából és kerékpárversenyből állt. Polgárról részt vettek:

A 70 km-es Szupermaraton futóversenyen: Badics Attila, aki korcsoportjában 3. helyezést ért el. 20 év kihagyás után 2004 óta ismételt intenzíven készül a futóversenyekre. 5 maraton (42 km), 5 félmaraton (21 km), mellette több rövidebb távú futóversenyen is részt vett ez idő alatt.

A 70 km-es kerékpár túrán: Badics Bence (4. c osztályos tanuló), Vitos Ádám (4. c osztályos tanuló) és Vitos Róbert.

A 25 km-es kerékpárversenyen: Polonkai Bence (4. c osztályos tanuló) korcsoportjában 2. helyezést, és Polonkai Attila korcsoportjában 1. helyezést ért el.



## Államilag támogatott hitelek vállalkozások, vállalkozók számára

**500 ezer forinttól  
50 millió forintig**

Kamat évi 5%-tól 8%-ig, akár fix kamattal forint alapon, árfolyamkockázat nélkül.

### Hajdú-Bihar Megyei Vállalkozásfejlesztési Alapítvány



Debrecen, 4029 Csapó u. 26.  
Telefon: 52/500-330  
E-mail: info@tamogatothitel.hu

Információs honlap:  
[www.tamogatothitel.hu](http://www.tamogatothitel.hu)

## „Segítsünk a kultúra erejével!”

A Polgári Ady Endre Múvelődési Központ és Könyvtár

# Jótekonysági Gálaestet

rendez az

## Árvízkárosultak

megsegítésére

A Gálaest teljes bevételét az árvízkárosultak javára utaljuk át.

Fellépnek: a Kistérség Amatőr Művészeti csoportjai

Ideje: 2010. június 18.-án /pénteken/ 18.00 óra

Helye: Polgár - Csege Coop parkolójában

Támogatói jegy: 300 Ft /elővételben is kaphatók./

A jegyek megvásárolhatók:

Az Ady Endre Múvelődési Központban,  
Polgári Strandfürdőn, Nyugdíjas Klubban.



## PolgárTárs

Polgár Város Önkormányzatának Lapja  
Megjelenik havonta 3.300 pld-ban, minden hónap 10. napjáig.

Felelős kiadó: Polgár Város Önkormányzata • Szerkesztőség, nyomda: Repprint Kft. 3580 Tiszaújváros, Tisza út 2  
E-mail: polgartars@repprint.hu • tel: 06/49 540-677 /1 • fax: 06/49 540-695 • Főszerkesztő: Béke László • beke.laszlo@repprint.hu  
Önkormányzati hírek: dr. Váliné Antal Mária • Kék hírek: Monoki Viktor • Tudósító: Pataki Katalin • polgartars.lap@gmail.com • 06/70 585-7557  
Grafika, tördelés: Bujdosó Csaba • bujdoso.csaba@repprint.hu • Hirdetés: Kőszeginé Lengyel Rita • koszegine.rita@repprint.hu  
Fotó: Polonkai Gizella

Terjesztés: Magyar Posta • ISSN: 1217 - 8799

Meg nem rendelt fotókat, kéziratokat nem örüink meg és nem küldünk vissza! Az újságban megjelenő hirdetések tartalmáért a szerkesztőség felelősséget nem vállal. Az újság fejléce, grafikai megjelenése a szerkesztőség szellemi terméke, tulajdona, mindennemű felhasználása csak a szerkesztőség előzetes írásos hozzájárulása esetén lehetséges!

